**Dokument ten służy wyłącznie do celów informacyjnych i nie ma mocy prawnej. Unijne instytucje nie ponoszą żadnej odpowiedzialności za jego treść. Autentyczne wersje odpowiednich aktów prawnych, włącznie z ich preambułami, zostały opublikowane w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej i są dostępne na stronie EUR-Lex. Bezpośredni dostęp do tekstów urzędowych można uzyskać za pośrednictwem linków zawartych w dokumencie**

►B

# DECYZJA KOMISJI

## z dnia 16 marca 2011 r.

## w sprawie zatwierdzenia planów przedłożonych przez państwa trzecie zgodnie z art. 29 dyrektywy Rady 96/23/WE

*(notyfikowana jako dokument nr C(2011) 1630)*

**(Tekst mający znaczenie dla EOG)**

(2011/163/UE)

(Dz.U. L 70 z 17.3.2011, s. 40)

zmieniona przez:

| | | Dziennik Urzędowy | | |
|---|---|---|---|---|
| | | nr | strona | data |
| ►M1 | Decyzja wykonawcza Komisji 2011/690/UE z dnia 14 października 2011 r. | L 270 | 48 | 15.10.2011 |
| ►M2 | Decyzja wykonawcza Komisji 2012/302/UE z dnia 11 czerwca 2012 r. | L 152 | 42 | 13.6.2012 |
| ►M3 | Decyzja wykonawcza Komisji 2013/161/UE z dnia 11 marca 2013 r. | L 90 | 99 | 28.3.2013 |
| ►M4 | Rozporządzenie Komisji (UE) nr 519/2013 z dnia 21 lutego 2013 r. | L 158 | 74 | 10.6.2013 |
| ►M5 | Decyzja wykonawcza Komisji 2013/422/UE z dnia 1 sierpnia 2013 r. | L 209 | 21 | 3.8.2013 |
| ►M6 | Decyzja wykonawcza Komisji 2014/355/UE z dnia 12 czerwca 2014 r. | L 175 | 32 | 14.6.2014 |
| ►M7 | Decyzja wykonawcza Komisji 2014/891/UE z dnia 8 grudnia 2014 r. | L 353 | 17 | 10.12.2014 |
| ►M8 | Decyzja wykonawcza Komisji (UE) 2015/1338 z dnia 30 lipca 2015 r. | L 206 | 69 | 1.8.2015 |
| ►M9 | Decyzja wykonawcza Komisji (UE) 2016/601 z dnia 15 kwietnia 2016 r. | L 103 | 43 | 19.4.2016 |
| ►M10 | Decyzja wykonawcza Komisji (UE) 2016/2092 z dnia 28 listopada 2016 r. | L 324 | 11 | 30.11.2016 |
| ►M11 | Decyzja wykonawcza Komisji (UE) 2017/903 z dnia 23 maja 2017 r. | L 138 | 189 | 25.5.2017 |
| ►M12 | Decyzja wykonawcza Komisji (UE) 2018/233 z dnia 15 lutego 2018 r. | L 45 | 33 | 17.2.2018 |
| ►M13 | Decyzja wykonawcza Komisji (UE) 2018/1067 z dnia 26 lipca 2018 r. | L 192 | 36 | 30.7.2018 |
| ►M14 | Decyzja wykonawcza Komisji (UE) 2019/64 z dnia 14 stycznia 2019 r. | L 13 | 2 | 16.1.2019 |

sprostowane przez:

►C1 Sprostowanie, Dz.U. L 256 z 22.9.2012, s. 23 (2012/302/UE)

▼B

# DECYZJA KOMISJI

**z dnia 16 marca 2011 r.**

**w sprawie zatwierdzenia planów przedłożonych przez państwa trzecie zgodnie z art. 29 dyrektywy Rady 96/23/WE**

*(notyfikowana jako dokument nr C(2011) 1630)*

**(Tekst mający znaczenie dla EOG)**

(2011/163/UE)

*Artykuł 1*

Plany, o których mowa w art. 29 dyrektywy 96/23/WE, przedłożone Komisji przez państwa trzecie wskazane w tabeli w załączniku są zatwierdzone w odniesieniu do zwierząt i produktów zwierzęcych przeznaczonych do spożycia przez ludzi i oznaczonych „X” w tej tabeli.

*Artykuł 2*

1. Państwa trzecie stosujące surowiec przywożony z innych państw trzecich zatwierdzony do celów produkcji żywności pochodzenia zwierzęcego zgodnie z niniejszą decyzją lub przywożony z państw członkowskich do celów wywozu do Unii Europejskiej, które nie są w stanie przedłożyć planu w zakresie kontroli pozostałości odpowiadającego planowi wymaganemu na podstawie art. 7 dyrektywy 96/23/WE dla takiego surowca, uzupełniają plan o następujące oświadczenie:

> „Właściwy organ [nazwa państwa trzeciego] dopilnowuje, by produkty zwierzęce przeznaczone do spożycia przez ludzi i wywożone do Unii Europejskiej, w szczególności produkty wytworzone z surowca przywiezionego do [nazwa państwa trzeciego], pochodziły wyłącznie z zakładów zatwierdzonych zgodnie z art. 12 rozporządzenia (WE) nr 854/2004 i dysponujących wiarygodnymi procedurami gwarantującym pochodzenie surowca pochodzenia zwierzęcego wykorzystanego w żywności wyłącznie z państwa członkowskiego Unii Europejskiej lub państwa trzeciego wymienionego w odniesieniu do odpowiedniego surowca w załączniku do decyzji Komisji 2011/163/UE bez przypisu określającego ograniczenie, jak wskazano w art. 2 ust. 2 tej decyzji”.

2. Wpis w załączniku do niniejszej decyzji dotyczący państwa trzeciego dokonującego wywozu produktów zwierzęcych przeznaczonych do spożycia przez ludzi i wytworzonych wyłącznie z surowca pochodzenia zwierzęcego uzyskanego z państwa członkowskiego Unii Europejskiej lub z państwa trzeciego, które przedłożyło plan zgodnie z art. 29 dyrektywy 96/23/WE zostaje uzupełniony następującym przypisem określającym ograniczenie:

> „Państwa trzecie stosujące wyłącznie surowiec z innego państwa trzeciego zatwierdzonego w odniesieniu do przywozu takiego surowca do Unii lub z państwa członkowskiego, zgodnie z art. 2”.

*Artykuł 3*

1. W okresie przejściowym do dnia 30 kwietnia 2011 r. państwa członkowskie przyjmują wysyłki królików oraz zwierząt dzikich utrzymywanych w warunkach fermowych z Urugwaju oraz wysyłki produktów ze zwierząt z rodziny koniowatych z Ukrainy, pod warunkiem że importer może wykazać, iż takie wysyłki otrzymały świadectwa w Urugwaju lub na Ukrainie oraz zostały wysłane z tych państw do Unii przed dniem 15 marca 2011 r. zgodnie z decyzją 2004/432/WE.

▼B

2. W okresie przejściowym do dnia 25 marca 2011 r. państwa członkowskie przyjmują wysyłki koniowatych na ubój z Byłej Jugosłowiańskiej Republiki Macedonii, Rosji lub Ukrainy, pod warunkiem że importer takich zwierząt może wykazać, iż otrzymały one świadectwa w Byłej Jugosłowiańskiej Republice Macedonii, Rosji lub Ukrainie oraz zostały wysłane z tych państw do Unii przed dniem 15 marca 2011 r. zgodnie z decyzją 2004/432/WE.

*Artykuł 4*

Decyzja 2004/432/WE traci moc.

*Artykuł 5*

Niniejsza decyzja skierowana jest do państw członkowskich.

Niniejszą decyzję stosuje się od dnia 15 marca 2011 r.

▼M14

*ZAŁĄCZNIK*

| Kod ISO2 | Państwo | Bydło | Owce/kozy | Świnie | Konie | Drób | Akwakultura | Mleko | Jaja | Króliki | Zwierzęta łowne | Zwierzęta dzikie utrzymywane w warunkach fermowych | Miód |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| AD | Andora | X | X | X ([3]) | X | | | | | | | | X |
| AE | Zjednoczone Emiraty Arabskie | | | | | | X ([3]) | X ([1]) | | | | | |
| AL | Albania | | X | | | | X ([9]) | | X | | | | |
| AM | Armenia | | | | | | X | | | | | | X |
| AR | Argentyna | X | X | | X | X | X | X | X | X | X | X | X |
| AU | Australia | X | X | | X | | X | X | | | X | X | X |
| BA | Bośnia i Hercegowina | X | X | X | | X | X | X | X | | | | X |
| BD | Bangladesz | | | | | | X | | | | | | |
| BF | Burkina Faso | | | | | | | | | | | | X |
| BJ | Benin | | | | | | | | | | | | X |
| BN | Brunei | | | | | | X | | | | | | |
| BR | Brazylia | X | | | X | X | X | | | | | | X |
| BW | Botswana | X | | | X | | | | | | | X | |
| BY | Białoruś | | | | X ([2]) | | X | X | X | | | | |
| BZ | Belize | | | | | | X | | | | | | |
| CA | Kanada | X | X | X | X | X | X | X | X | X | X | X | X |
| CH | Szwajcaria | X | X | X | X | X | X | X | X | X | X | X | X |
| CL | Chile | X | X | X | | X | X | X | | | X | | X |

▼M14

| Kod ISO2 | Państwo | Bydło | Owce/kozy | Świnie | Konie | Drób | Akwakultura | Mleko | Jaja | Króliki | Zwierzęta łowne | Zwierzęta dzikie utrzymywane w warunkach fermowych | Miód |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| CM | Kamerun | | | | | | | | | | | | X |
| CN | Chiny | | | | | X | X | | X | X | | | X |
| CO | Kolumbia | | | | | | X | X | | | | | |
| CR | Kostaryka | | | | | | X | | | | | | |
| CU | Kuba | | | | | | X | | | | | | X |
| DO | Republika Dominikańska | | | | | | | | | | | | X |
| EC | Ekwador | | | | | | X | | | | | | |
| ET | Etiopia | | | | | | | | | | | | X |
| FK | Falklandy | X | X | | | | X | | | | | | |
| FO | Wyspy Owcze | | | | | | X | | | | | | |
| GE | Gruzja | | | | | | | | | | | | X |
| GH | Ghana | | | | | | | | | | | | X |
| GL | Grenlandia | | X | | | | | | | | | X | |
| GT | Gwatemala | | | | | | X | | | | | | X |
| HN | Honduras | | | | | | X | | | | | | |
| ID | Indonezja | | | | | | X | | | | | | |
| IL | Izrael ([7]) | | | | | X | X | X | X | | | X | X |
| IN | Indie | | | | | | X | | X | | | | X |
| IR | Iran | | | | | | X | | | | | | |
| JM | Jamajka | | | | | | | | | | | | X |
| JP | Japonia | X | | X | | X | X | X | X | | | | |
| KE | Kenia | | | | | | X | | | | | | |

▼M14

| Kod ISO2 | Państwo | Bydło | Owce/kozy | Świnie | Konie | Drób | Akwakultura | Mleko | Jaja | Króliki | Zwierzęta łowne | Zwierzęta dzikie utrzymywane w warunkach fermowych | Miód |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| KG | Kirgistan | | | | | | | | | | | | X |
| KR | Korea Południowa | | | | | X | X | | | | | | |
| LK | Sri Lanka | | | | | | X | | | | | | |
| MA | Maroko | | | | | X | X | | | | | | |
| MD | Mołdawia | | | | | X | X | | X | | | | X |
| ME | Czarnogóra | X | X | X | | X | X | X | X | | | | X |
| MG | Madagaskar | | | | | | X | | | | | | X |
| MK | była jugosłowiańska republika Macedonii ([4]) | X | X | X | | X | X | X | X | | X | | X |
| MM | Mjanma/Birma | | | | | | X | | | | | | |
| MU | Mauritius | | | | | | X | | | | | | X ([3]) |
| MX | Meksyk | | | | | | X | | X | | | | X |
| MY | Malezja | | | | | X ([3]) | X | | | | | | |
| MZ | Mozambik | | | | | | X | | | | | | |
| NA | Namibia | X | X | | | | | | | | | | |
| NC | Nowa Kaledonia | X ([3]) | | | | | X | | | | X | X | X |
| NI | Nikaragua | | | | | | X | | | | | | X |
| NZ | Nowa Zelandia | X | X | | X | | X | X | | | X | X | X |
| PA | Panama | | | | | | X | | | | | | |
| PE | Peru | | | | | | X | | | | | | |
| PH | Filipiny | | | | | | X | | | | | | |
| PM | Saint-Pierre i Miquelon | | | | | X | | | | | | | |

▼M14

| Kod ISO2 | Państwo | Bydło | Owce/kozy | Świnie | Konie | Drób | Akwakultura | Mleko | Jaja | Króliki | Zwierzęta łowne | Zwierzęta dzikie utrzymywane w warunkach fermowych | Miód |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| PN | Pitcairn | | | | | | | | | | | | X |
| PY | Paragwaj | X | | | | | | | | | | | |
| RS | Serbia ([5]) | X | X | X | X ([2]) | X | X | X | X | | X | | X |
| RU | Rosja | X | X | X | | X | | X | X | | | X ([6]) | X |
| RW | Rwanda | | | | | | | | | | | | X |
| SA | Arabia Saudyjska | | | | | | X | | | | | | |
| SG | Singapur | X ([3]) | X ([3]) | X ([3]) | X ([8]) | X ([3]) | X | X ([3]) | | | X ([8]) | X ([8]) | |
| SM | San Marino | X | | X ([3]) | | | | X | | | | | X |
| SR | Surinam | | | | | | X | | | | | | |
| SV | Salwador | | | | | | | | | | | | X |
| SZ | Suazi | X | | | | | | | | | | | |
| TH | Tajlandia | | | | | X | X | | | | | | X |
| TN | Tunezja | | | | | X | X | | | | X | | |
| TR | Turcja | | | | | X | X | X | X | | | | X |
| TW | Tajwan | | | | | | X | | | | | | X |
| TZ | Tanzania | | | | | | X | | | | | | X |
| UA | Ukraina | X | | X | | X | X | X | X | X | | | X |
| UG | Uganda | | | | | | X | | | | | | X |
| US | Stany Zjednoczone | X | X | X | | X | X | X | X | X | X | X | X |
| UY | Urugwaj | X | X | | X | | X | X | | | X | | X |
| VE | Wenezuela | | | | | | X | | | | | | |
| VN | Wietnam | | | | | | X | | | | | | X |

▼M14

| Kod ISO2 | Państwo | Bydło | Owce/kozy | Świnie | Konie | Drób | Akwakultura | Mleko | Jaja | Króliki | Zwierzęta łowne | Zwierzęta dzikie utrzymywane w warunkach fermowych | Miód |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| ZA | Republika Południowej Afryki | | | | | | | | | | X | | |
| ZM | Zambia | | | | | | | | | | | | X |

(1) Wyłącznie mleko wielbłądzie.
(2) Wywóz do Unii żywych koniowatych na ubój (wyłącznie zwierzęta, od których lub z których pozyskuje się żywność).
(3) Państwa trzecie stosujące wyłącznie surowiec z państwa członkowskiego lub z innego państwa trzeciego zatwierdzonego w odniesieniu do przywozu takiego surowca do Unii, zgodnie z art. 2.
(4) Była jugosłowiańska republika Macedonii; ostateczna nazwa tego państwa zostanie ustalona w wyniku negocjacji prowadzonych obecnie w ONZ.
(5) Z wyjątkiem Kosowa (użycie tej nazwy nie wpływa na stanowiska w sprawie statusu Kosowa i jest zgodne z rezolucją Rady Bezpieczeństwa ONZ 1244 oraz z opinią Międzynarodowego Trybunału Sprawiedliwości w sprawie Deklaracji niepodległości Kosowa).
(6) Dotyczy wyłącznie reniferów z regionów murmańskiego i jamalsko-nienieckiego.
(7) Rozumiany dalej jako Państwo Izrael, z wyłączeniem terytoriów znajdujących się pod administracją izraelską od czerwca 1967 r., tj. Wzgórz Golan, Strefy Gazy, Wschodniej Jerozolimy i pozostałego obszaru Zachodniego Brzegu.
(8) Dotyczy wyłącznie towarów ze świeżego mięsa pochodzących z Nowej Zelandii, przeznaczonych do Unii oraz rozładowywanych i przeładowywanych w Singapurze oraz objętych tranzytem przez to państwo z przechowywaniem lub bez.
(9) Wyłącznie ryby.